



REPUBBLICA ITALIANA

1

Ministero dei Trasporti e della Navigazione  
DIPARTIMENTO DEI TRASPORTI TERRESTRI

## CARTA DI CIRCOLAZIONE - PARTE I

Registration Certificate. Part I; Registreringsattest. Del I; Permiso de Circulación. Parte I; Rekisteröintodistus. Osa I; Certificat d'immatriculation. Parte I; Kentekenbewijs. Deel I; Certificado de Matricula. Parte I; Registreringsbeviset. Del I; Zulassungsbcheinigung. Teil I; Αδεια Κυκλοφορίας. Μερos I.

N° M000351PD00

(A) AM58095

(B) 21.01.2000

N° M000351PD00

(A) AM58095

2

(D.1) KWANG YANG MOTOR CO.LTD.SH30AA

(D.2)

(D.3)

(E) RFB5H30AA10016457

(F.1)

(F.2) 288 (F.3) (G)

(I) 21.01.2000

(J) L3

(J.1) MOTOCICLO PER TRASPORTO  
PERSONE-USO PROPRIO

(J.2) M0 (MOTOCICLO)

(K) 0M54286

(L) 2 (N.1) (N.2)

(N.3) (N.4) (N.5)

(O.1) (O.2)

(P.1) 150 (P.2) 8,80 (P.3) BENZ

(P.5) KYMCO KYSH30

(Q) 0,0306 (S.1) 2 (S.2)

(U.1) 86 (U.2) 3875

(V.1) (V.2)

(V.3) (V.5)

(V.7)

(V.9)

IMPOSTA  
DI BOLLO  
ASSOLTA  
IN MODO  
VIRTUALE

N° M000351PD00

(A) AM58095

3

PRESENTARE LA RICHIESTA DI ISCRIZIONE  
AL PRA ENTRO 60 GIORNI DAL 21.01.2000  
LUNGHEZZA 1,940 M LARGHEZZA 0,750 M  
TIPO CAMBIO: AUTOMATICO  
PNEUMATICI:  
ANT.:100/90-10 56J;P=:120/70-10 62J  
ASP.:KYMCO KBE  
SCARICO:KYMCO KBE

N° M000351PD00

(A) AM58095

4

**SIGNIFICATO DEI CODICI COMUNITARI ARMONIZZATI**

- (A) Numero di immatricolazione
- (B) Data della prima immatricolazione del veicolo
- (C) Dati nominativi
  - (C.1) intestatario della carta di circolazione:
    - (C.1.1) cognome o ragione sociale
    - (C.1.2) nome/i o iniziale/i (se del caso)
    - (C.1.3) indirizzo nello Stato membro di immatricolazione alla data di rilascio del documento
  - (C.2) proprietario del veicolo
    - (C.2.1) cognome o ragione sociale
    - (C.2.2) nome/i o iniziale/i (se del caso)
    - (C.2.3) indirizzo nello Stato membro di immatricolazione alla data di rilascio del documento
  - (C.3) persona fisica o giuridica che può disporre del veicolo ad un titolo legale diverso da quello di proprietario
    - (C.3.1) cognome o ragione sociale
    - (C.3.2) nome/i o iniziale/i (se del caso)
    - (C.3.3) indirizzo nello Stato membro di immatricolazione alla data di rilascio del documento
  - (C.5), (C.6), (C.7) Se un cambiamento dei dati nominativi di cui ai codici C.1, C.2 e/o C.3 non dà luogo al rilascio di una nuova carta di circolazione, i nuovi dati nominativi corrispondenti a detti punti possono essere inseriti ai codici C.5, C.6 e C.7; essi sono in tal caso strutturati conformemente alle diciture di cui ai codici C.1, C.2 e C.3.
- (D) Veicolo:
  - (D.1) marca
  - (D.2) tipo
    - variante (se disponibile)
    - versione (se disponibile)
  - (D.3) denominazione/i commerciale/i
- (E) numero di identificazione del veicolo
- (F) massa:
  - (F.1) massa massima a carico tecnicamente ammissibile, ad eccezione dei motocicli (kg)
  - (F.2) massa massima a carico ammissibile del veicolo in servizio nello Stato membro di immatricolazione (kg)
  - (F.3) massa massima a carico ammissibile dell'insieme in servizio nello Stato membro di immatricolazione (kg)
- (G) massa del veicolo in servizio carrozzato e munito del dispositivo di attacco per i veicoli trattori di categoria diversa dalla M1 (kg)
- (H) durata di validità, se non è illimitata
- (I) data di immatricolazione alla quale si riferisce la carta di circolazione
- (J) categoria del veicolo
  - (J.1) destinazione ed uso
  - (J.2) carrozzeria
- (K) numero di omologazione del tipo (se disponibile)
- (L) numero di assi
- (M) interasse (mm)
- (N) per i veicoli con massa totale superiore a 3.500 kg, ripartizione tra gli assi della massa massima a carico tecnicamente ammissibile:
  - (N.1) asse 1 (kg)
  - (N.2) asse 2 (kg), se del caso
  - (N.3) asse 3 (kg), se del caso
  - (N.4) asse 4 (kg), se del caso
  - (N.5) asse 5 (kg), se del caso
- (O) massa massima a rimorchio tecnicamente ammissibile:
  - (O.1) rimorchio frenato (kg)
  - (O.2) rimorchio non frenato (kg)
- (P) motore:
  - (P.1) cilindrata (cm<sup>3</sup>)
  - (P.2) potenza netta massima (kw) (se disponibile)
  - (P.3) tipo di combustibile o di alimentazione
  - (P.4) regime nominale (giri/min<sup>-1</sup>)
  - (P.5) numero di identificazione del motore / tipo del motore
- (Q) rapporto potenza/massa in kw/kg (solo per i motocicli)
- (R) colore del veicolo
- (S) posti a sedere
  - (S.1) numero di posti a sedere, compreso quello del conducente
  - (S.2) numero di posti in piedi (se del caso).
- (T) velocità massima (km/h)
- (U) livello sonoro:
  - (U.1) veicolo fermo (dB(A))
  - (U.2) regime del motore (giri/min<sup>-1</sup>)
  - (U.3) veicolo in marcia (dB(A))
- (V) emissioni gas di scarico:
  - (V.1) CO (g/km o g/kWh)
  - (V.2) HC (g/km o g/kWh)
  - (V.3) NOx (g/km o g/kWh)
  - (V.4) HC + NOx (g/km)
  - (V.5) particolato per i motori diesel (g/km o g/kWh)
  - (V.6) coefficiente di assorbimento corretto per motori diesel (giri/min<sup>-1</sup>)
  - (V.7) CO<sub>2</sub> (g/km)
  - (V.8) consumo di combustibile in ciclo misto (l/100 km)
  - (V.9) indicazione della classe ambientale di omologazione CE: dicitura recante la versione applicabile in virtù della direttiva 70/220/CEE o della direttiva 88/77/CEE.
- (W) capacità del serbatoio o dei serbatoi di carburante (in litri).

REVISIONI (Art. 80 del D.L. vo 30-4-1992 N. 285)

PD/AD4  
 AM 58095  
 REVISIONE DEL 02/08/2007  
 ESITO  
 REGOLARE  
 PDAD40BFN5F



LJTV6D



M/AM58095 / 09.08.2004  
 \*\*\* TRASFERTIMENTO DI PROPRIETA' \*\*\*



**PRA**  
PUBBLICO REGISTRO AUTOMOBILISTICO  
A129 (33)

REPUBBLICA ITALIANA

**M58095**

CERTIFICATO DI PROPRIETÀ  
N. **04/A126907U**

UFFICIO PROV. DI **PADOVA**

**TIPOLOGIA DEL VEICOLO** TELAIO **RFBSH30AA10016457**

**CICLO / PRIVATO TRASPORTO PERSONE**

**YANG MOTOR CO.LTD.SH30AA** data di immatricolazione **21/01/2000**

**8 Cilindrata 150**

**TIPOLOGIA DELLA INTESTAZIONE** numero precedenti intestazioni **1** numero intestatari **1**

cognome e nome o denominazione sociale

comune di nascita

prov. nascita

data nascita

luogo residenza

prov. residenza

**IPOTESI IPOTECHE ANNOTAZIONI**

sono iscritte ipoteche. Atto di vendita del 16/07/2004.

\*\*\*\*\*42,92

di Euro \*\*\*\*\*0,00



data **09/08/2004**  
IL FUNZIONARIO DEL P.R.A.  
**PD DIR. UFF. PROV. ACI**



UFFICIO PROVINCIALE DI:

2° PRESENTAZIONE

1° PRESENTAZIONE

TARGA	nota di richiesta della seguente <b>FORMALITA'</b>	CODICE
-------	----------------------------------------------------	--------

<b>M</b> A FAVORE	cognome o denominazione sociale		tipo società	
	nome		sesso	
	codice fiscale	comune di nascita	prov.	data nascita
	indirizzo (via/piazza)		num. civico	
	C.A.P.	luogo residenza (comune)	luogo residenza (frazione)	prov. / sogg. lavoro n.

<b>T</b> DICHIAZIONE DI VENDITA Art. 13 R.D. n. 181/1927	Il veicolo di cui al presente certificato di proprietà n. _____ è stato verbalmente venduto allo/agli acquirente/i, di seguito indicato/i, per il quietanzato prezzo di euro _____ con ogni garanzia di legge	
	acquirente/i _____	
Atto _____ soggetto - non soggetto _____ ad I.V.A. _____ data _____ firma del venditore _____		

<b>A</b> AUTENTICAZIONE DI FIRMA	REPERTORIO N. _____ lo dr. _____, notaio in _____
	iscritto al Collegio Notarile di _____ previa concorde rinuncia all'assistenza dei testimoni certifico che la/le parte/i di seguito indicata/e, della cui identità personale sono certo, ha/hanno sottoscritto in mia presenza la dichiarazione di vendita che precede. parte/i _____
	luogo e data _____ firma del notaio _____

**BOLLO  
E  
SIGILLO**

<b>P</b> DOCUMENTAZIONE	<b>ATTO</b>	data _____ forma _____ prezzo/valore del veicolo (euro) _____
	<b>CESSAZ. CIRCOLAZ.</b>	data registrazione _____ numero registrazione _____ luogo registrazione _____
	<b>CARTA CIRC.</b>	data aggiornamento _____ data nuovo rilascio _____
	<b>FURTO O LIMITAZIONI</b>	data: furto/rientro possesso/scadenza limitazione _____ importo a concorrenza (euro) _____
	<b>BARRARE LE CASELLE CHE INTERESSANO</b>	<input type="checkbox"/> LEASING <input type="checkbox"/> PATTO RISERV. DOMINIO <input type="checkbox"/> ATTO SOGGETTO AD I.V.A. <input type="checkbox"/> REGIME MATRIM. SEPARAZIONE BENI <input type="checkbox"/> RAVVEDIMENTO OPEROSO

altri dati \_\_\_\_\_

<b>S</b> IMPORTI VERSATI		1° PRESENTAZIONE	2° PRESENTAZIONE
	IMPOSTA PROVINCIALE TRASCRIZIONE		
	SANZIONI I.P.T.		
	INTERESSI MORATORI		
	EMOLUMENTI E DIRITTI		
	IMPOSTA DI BOLLO		
	TOTALE (cifre)		
	CONVALIDA UFFICIO		

TOTALE (lettere) \_\_\_\_\_ PRIMA PRESENTAZIONE

TOTALE (lettere) \_\_\_\_\_ SECONDA PRESENTAZIONE

<b>R</b> RICHIEDENTE	generalità _____
	data _____ firma _____

data esecuzione formalità _____	IL CONSERVATORE _____
---------------------------------	-----------------------

mod. NP-1B Imposta di bollo assoluta in modo virtuale - Autorizzazione dell'Intendenza di Finanza di Roma n. 91235/73 del 28/11/73 Impianti, Stampa e Ologramma Grafiche GERCAIP - Foglio-Roma